

ÜZLETI HÍREK

14. hét (2009/06. szám)

EXPORT LEHETŐSÉGEK

09-06/E/CZ-1

Cseh cég iroda és egyéb bútorok kereskedésével foglalkozik. Magyar gyártókat keres az alábbi területen:

- fémszekrények, nyilvántartók, műhelybútorok,
- irodabútorok, laboratóriumi bútorok,
- iroda, bár, étkező, fa, valamint fém székek,
- kerti bútorok és székek,
- közép- és magas kategóriájú ülögarnitúrák.

09-06/E/DZ-1

Algériai vállalat keres ipari, un. radiális centrifugáló szellőztető készülékek gyártásához elektromos motorokat; 1 és 3 fázisú, 0,18-tól 7,5 kilowattig, 500-tól 1500 rpm-ig. Első körben a motorok megvásárlása érdeklő, később esetleg algériai partnerség kialakítása a megfelelő magyar vállalattal.

09-06/E/FI-1

Finn cég reklámajándékok készítésével és forgalmazásával foglalkozik, olyan cégeket keres, akik 100 %-os pamut vagy vászon szöveteket, illetve azokból készült termékeket gyártanak vagy forgalmazznak: pl. lepedőt, törölközőt, asztalterítőt és zsebkendőt. Érdeklő még a bőr és a műanyag is: kesztyű, pénztárca kulcstartó, cipő.

09-06/E/GR-1

Görög cég csincsilla szőrmét vásárolna.

09-06/E/HR-1

Horvát cég alkoholmentes ital, valamint ásványvíz gyártó cégekkel keresi a kapcsolatot.

09-06/E/UA-1

Zsitomír megyei (Ukrajna) húsipari vállalat saját felhasználásra **sertés vágóállatot** venne. A vállalat vágóhíddal és kolbászüzemmel rendelkezik.

09-06/E/UA-2

Egyéni vállalkozó (állami regisztráció száma: 605195) ukrainai lúdtenyésztési vállalkozás létrehozásához, **lúdállomány beszállításához** keres magyar üzleti partnert.

09-06/E/UA-3

2001-ben alapított agrárszektorban működő vállalkozás magyar **tökbetakarító gép** és **tökmagfeldolgozó berendezés** beszerzésében érdekelt. A több, mint 10 éves tapasztalattal rendelkező cég hatékony, magastechnológiai mezőgazdasági gépek ukrainai bevezetésével (szállítás, üzembe helyezés, folyamatos szervizelés), agrárgazdaságok ellátásával foglalkozik; ügyfelei száma meghaladja a 2000-t.
[Bemutató levelet küldünk.](#)

09-06/E/UA-4

Dnyepropetrovszki (Ukrajna) innovációs-befektetési vállalat **hőszivattyúk** beszerzésében érdekelt. Tevékenysége:

- korszerű energiatakarékos technológiák bevezetése;
- befektetési projektek külföldi ill. belföldi befektetők bevonásával történő kidolgozása és megvalósítása;
- városok, létesítmények és szerkezetek, vállalatok és szervezetek energetikai rendszerének felújításával kapcsolatos projektek kidolgozása.

[Bemutató levelet küldünk.](#)

IMPORT

09-06/I/AR-1

Közepes feszültségű (15 Kv, 35 Kv, 69 Kv, 132 Kv) transzformátorokat gyártó argentin cég magyarországi forgalmazót keres:

09-06/I/TR-1

Török írószerszám és irodaszerszám gyártó cég termékeit kínálja eladásra.

09-06/I/UA-1

Ukrán Csernyigovi KIK tagvállalata (BAT «Кондитерська фабрика «Стріла») nagy választékban kínál minőségi **édesipari termékeket (cukorka, keksz stb.)**.

09-06/I/UA-2

Ukrán farmergazdaság 2008. évi termésű **hajdinát, zabot, gabonaféléket és mákot** kínál.

09-06/I/UA-3

Kijev megyei (Ukrajna) cipőgyár termékei értékesítéséhez keres magyar üzleti partnert. Termékei:

- **munka** és **professzionális** lábbelik (hadügyi és védelmi alakulatok részére);
- **munka- és egyenruhák** (az élelmiszer-, gyógyszer-, építő- és vegyipari, a kohászati dolgozók részére, téli ill. nyári kivitelben);
- **egyéni munkavédelmi eszközök** (kesztyű, szemüveg, fülvédő, gázálarc stb.).

A termékkatalógus a gyár honlapján megtekinthető. Bármilyen nemű **kooperációban, bérmunkában** is érdekelt.

09-06/I/UA-4

Ukrán Csernyigovi KIK tagvállalata (BAT «Корюківська фабрика технічних наневів») kedvező áron kínál kiváló minőségű **tapéta termékeket**.

09-06/I/UA-5

Ukrán Lvov megyei bútorgyár felvonná a kapcsolatot **fenyő rönkfa** beszerzésében érdekelt magyar cégekkel.

09-06/I/UA-6

Ukrán Ivano-Frankovszki vállalat az alábbi termékek exportálásához M.o. keres üzleti partnert:

- **fűrészárúk** (tölgy-, hárs-, bükk-, gyertyán- és kőrisfa), mennyiség: kb: 25 ezer m³;
- **portlandcement** (M-400, M-500), mennyiség: 100 ezer tonna;
- **fémhulladék**, mennyiség 100 ezer tonna;
- cilindroid gerendából készült **faházak** szállítása és szerelése, mennyiség: 10 db/hó.

Az együttműködés egyik lehetséges formája - vegyes vállalat létrehozása.

09-06/I/UA-7

Kárpátalja megyei egyéni vállalkozó **faanyagok M.o.** értékesítéséhez keres üzleti partnert.

09-06/I/UA-8

Ukrán Nemzetközi Szállítványozók Egyesületének tagvállalata bármilyen építőipari kivitelezésre alkalmas **gránit kavicsot kínál**. A cég ömlesztett és folyékony árurakományok vasúti szállításával foglalkozik; több kőbányával van hosszútávú szerződése.

09-06/I/UA-9

Krasznogorovszki Tűzállóanyaggyár NyRt. hivatalos dílere **tűzálló anyagok M.o.** értékesítéséhez keres üzleti partnert. A terméklista a cég honlapján található.

09-06/I/UA-10

Az Ukrán Kirovográdi mezőgazdasági gépgyár kereskedőháza **talajművelő- és vetőgépek M.o.** értékesítéséhez keres üzleti partnert.

09-06/I/UA-11

Ukrán kiállításépítő cég bármilyen iparágakban működő ill. tevékenységet folytató vállalatok részére kész megoldásokat kínál **kiállítások előkészítése, standok tervezése**, modul ill. egyedi installációból történő **kivitelezése terén**. A Burkhardt Leitner constructiv GmbH & Co.KG német cég kizárólagos képviselője. Bővebb információ valamint az általa készített standok képgalériája a cég honlapján található.

09-06/I/UA-12

ACG Ukraine az **agrárszektorban nyújtana professzionális szolgáltatásokat** az alábbiak szerint:

- szaktanácsadás növénytermesztés terén
 - o kultúrák szerinti technológiák kiválasztása;
 - o talajvizsgálatok;
 - o vetőanyagok kiválasztása;
 - o növénytápláló és –védő rendszerek kidolgozása;
- szaktanácsadás agráripari vállalkozás irányítása (management) vonatkozásában;
- technológiai auditálás lebonyolítása;
- mezőgazdasági rendeltetésű telkek célirányos keresése;
- műszaki, könyvelési és jogi audit vállalatok vásárlásakor ill. eladásakor.

09-06/I/UA-13

Kijevi székhelyű cég üzleti partnert keres az együttműködés alábbi területein:

- magyar cégek üzleti érdekeinek **képviselte Ukrajna területén** (képviselő; képviseleti, vegyes vállalati, ügynöki);
- leendő üzleti partnerek **független auditálása**, ukrainai cégek megbízhatóságának, fizetőképességének leellenőrzése;
- **korporatív jogok képviselte** vállalatok megvétélénél;
- vállalatok és azok fiókjai működési módszerei rendszereinek kidolgozásával kapcsolatos **szaktanácsadás**.

VEGYES

09-06/V/GR-1

Görög gyártó cég magyarországi szőrmegyártó és szőrmekereskedő cégekkel keres kapcsolatot együttműködés céljából.

TENDER

09-06/T-1 **Indiai tenderek**

NTPC LTD.

STATION PIPING PACKAGE FOR THERMAL POWER STATION
BEADÁSI HI: 09. 04. 17.

AIR CONDITIONING SYSTEM PACKAGE FOR THERMAL POWER STATION
BEADÁSI HI: 09. 04. 30.

VENTILATION SYSTEM PACKAGE FOR THERMAL POWER STATION
BEADÁSI HI: 09. 04. 17.

RÉSZLETEK: www.ntpctender.com

DELHI TRANSPORT COPORATION

1000 FULLY BUILT SEMI LOW FLOOR CNG PROPELLED CITY BUSES
BEADÁSI HI: 09. 06. 30.

RÉSZLETEK: www.dtc.nic.in

NTPC LTD.

POWER CABLES PACKAGE FOR THERMAL POWER STATION
BEADÁSI HI: 09. 05. 08.

RÉSZLETEK: www.ntpctender.com

DELHI TRANSPORT CORPORATION
220 KV SUBSTATION
BEADÁSI HI: 09. 05. .
RÉSZLETEK: www.delhitransco.gov.in

NATIONAL HIGHWAY AUTHORITY
CONSULTANCY SERVICES FOR INFRASTRUCTURE
BEADÁSI HI: 09. 04. 24.
RÉSZLETEK: www.nhai.org

CHENNAI PETROLEUM CORPORATION
CONSULTANCY SERVICES FOR SINGLE POINT FACILITY FOR CRUDE
IMPORT
BEADÁSI HI: 09. 05. 05.
RÉSZLETEK: www.cpcl.co.in

ENGINEERS INDIA LTD.
BALL VALVES
BEADÁSI HI: 09. 04. 30.

BRAZED ALUMINIUM PLATE FIN HEAT EXCHANGER
BEADÁSI HI: 09. 04. 28.
RÉSZLETEK: www.gailonline.com

INDIAN RAILWAYS
COMPUTER CONTROLLED SPECTROMETER
KNOB MILLING MACHINE
BEADÁSI HI: 09. 06. 02.
RÉSZLETEK: www.cofmow.gov.in

09-06/T-2

Ország: Algéria
Ajánlatkérő: Crédit Populaire d'Algérie
Termék v., szolgáltatás megnevezése: bankjegyszámláló gépek, és elektronikus
árfolyamkijelző táblák.
[Kérésre küldünk tájékoztatót.](#)

09-06/T-3

Ország: Algéria
Ajánlatkérő: Banque Extérieure d'Algérie
Termék v., szolgáltatás megnevezése: Nevezett bank fiókjainak felszerelésére írta ki a
tendert – páncélszekrények, tűzálló szekrények, térhatároló oszlopok.
határidő: 2009. április 30.
[Kérésre küldünk tájékoztatót.](#)

09-06/T-4

Ország: Algéria

Ajánlatkérő: Banque Extérieure d'Algérie

Termék v., szolgáltatás megnevezése: nevezett bank információs rendszer auditálás, bank information systems security.

határidő: 2009. április 30.

[Kérésre küldünk tájékoztatót.](#)

Közbeszerzések

A kormányzati és közületi beszerzések - közkeletű nevükön - közbeszerzések a világ minden országában igen jelentős volument és értéket képviselnek. Egyedül az Európai Unióban a közbeszerzések értéke közel 1800 milliárd euró, vagy másképpen az EU össz GDP-jének kb. 16%-a.

A magyar gazdasági kormányzat igen nagy jelentőséget tulajdonít annak, hogy a magyar vállalkozók is minél nagyobb mértékben részesülhessenek a közbeszerzési eljárások nyomán megvalósuló áru- és szolgáltatásforgalomban. Az ITD Hungary ezért - a külgazdasági irodák segítségével - összegyűjti és honlapján közzéteszi számos ország közbeszerzési szabályozását, valamint a magyar szállítók szempontjából leginkább érdeklődésre számottartó pályázatok címszerű leírását és a részletesebb információk feltalálási helyét.

Bővebb információ: http://www.itd.hu/engine.aspx?page=uzleti_lehetosegek

A Külgazdasági Irodáktól beérkezett közbeszerzési felhívások:

<http://www.itd.hu/resource.aspx?ResourceID=pptender0327pszklapved>

KÖZÉRDEKŰ

Érdekli, mi a külföldi versenyképesség titka?

Szeretne az USA-ba, az Egyesült Királyságba vagy Kínába exportálni?

Úgy érzi, egy új, külföldi partner sokat lendíthetne az üzleten?

Izgalmasnak tartja az amerikai, a brit vagy a kínai piacot, de úgy gondolja, nem ismeri eléggé az országot?

Az ITD Hungary most segít Önnek!

Az ITD Hungary Zrt. a regionális irodák együttműködésével **2009. május 11., 12., 13.-án** Magyarországon több városban

„Piacra jutási lehetőségek, üzleti kapcsolatok az USA-ban, az Egyesült Királyságban és Kínában”

címmel gazdasági fórumot rendez.

A fórum előadói az ITD Hungary washingtoni, londoni és pekingi Külgazdasági Szakdiplomatai első kézből tájékoztatják Önt tapasztalataikról, az érintett országok sajátos vonásairól. Az időszerű üzleti lehetőségek, gazdasági, befektetési, kereskedelmi aktualitások mellett olyan praktikus, közvetlenül hasznosítható tanácsokat, tippeket is adnak Önnek, melyek nélkülözhetetlenek a külföldi sikerekhez.

A rendezvényre tisztelettel meghívjuk.

A rendezvények helyszínei és időpontjai:

2009. május 11. hétfő 9 óra – Zalaegerszeg

Jelentkezés:

fax: 06 92 510 996, itdzala@itd.hu

2009. május 11. hétfő 15 óra – Győr

Jelentkezés:

fax: 06 96 801 072, itdhed@itd.hu

2009. május 12. kedd 9 óra – Székesfehérvár

Jelentkezés:

fax: 06 88 404 186/06 34 801 051, itdveszprem@itd.hu
itdtatab@itd.hu

2009. május 13. szerda 9 óra – Nyíregyháza

Jelentkezés:

fax: 06 42 801 016, itdszabolcs@itd.hu

2009. május 13. szerda 15 óra – Ózd

Jelentkezés:

fax: 06 46 515 809, itdmiskolc@itd.hu

A rendezvényen való részvétel **térítésmentes**. Kérjük, hogy részvételi szándékát a jelentkezési lap kitöltésével faxon, illetve e-mailben **május 06-ig** szíveskedjen jelezni annak a helyszínnel az elérhetőségein, ahol részt kíván venni a rendezvényen.

Bővebb tájékoztatás, és **jelentkezési lap** letölthető:

<http://www.itd.hu/engine.aspx?page=showcontent&content=09rdsh0310>

Üzletember delegáció Észak-Rajna Vesztfáliából

Az ITD Hungary Zrt. Észak-Rajna Vesztfáliából üzleti delegációt fogad, és a német üzletemberek részvételével **2009. április 23-án üzletember-találkozót szervez**, amelynek keretében a magyar vállalatoknak lehetőségük nyílik a kapcsolatfelvételre, ill. együttműködési lehetőségek feltárására. Az üzletember-találkozón a részvétel ingyenes, de regisztrációhoz kötött.

A rendezvény helyszíne: Budapest, ITD Hungary Zrt., Andrásy út 12.

Jelentkezési határidő: 2009. április 15.

Programfelelős: Wittek Krisztina

E-mail: krisztina.wittek@itd.hu

tel: 06 1 473 8203, fax: 06 1472 8148.

jelentkezési lap letölthető:

<http://www.itd.hu/engine.aspx?page=showcontent&content=09vesztf0324>

Magyar megjelenés a Hofex élelmiszeripari kiállításon Hong Kong-ban

Tisztelt Cégvezető!

Ezúton tájékoztatom, hogy az ITD Hungary Zrt. magyar megjelenést szervez a 2009. május 6-9-én Hong Kong-ban megrendezésre kerülő HOFEX élelmiszeripari szakkiallításon. Az eseményre két évente kerül sor, 2007-ben 48 országból 1480 vállalat mutatta be termékeit 35000 nm-en.

A kiállításon kizárólag szakmai közönség (szállodák, éttermek, szupermarketek, catering cégek beszerzői, importőrök, disztribútorok, nagykereskedők) vesz részt. A kiállításról bővebb információt, annak hivatalos honlapján, a www.hofex.com címen olvashat.

Úgy gondoljuk, hogy a távol-keleti régió – melynek egyik legfontosabb kereskedelmi központja Hong Kong – jó lehetőséget biztosít az új piacok felé nyitó, exportképes hazai vállalkozások számára.

A magyar standon személyesen is megjelenő vállalatoknak a kiállítás alatt tárgyalási lehetőséget biztosítunk helyi importőrökkel, disztribútorokkal, ugyanakkor lehetőség van áruminta, bemutatkozó anyag küldésére is – ez esetben az ITD munkatársai képviselik a megbízót. A kiállításon való részvétel díja mindkét esetben 60 000 Ft+Áfa, amely magában foglalja a stand terület használatát, a tárgyalásszervezést, valamint az áruminták/prospektusok kiküldését maximum 5 Kg súlyhatárig.

Amennyiben további kérdések merülnének fel a rendezvénnyel kapcsolatban, az alábbi elérhetőségek bármelyikén állok szíves rendelkezésükre.

Jelentkezési határidő: 2009. április 9. Jelentkezési lap kérhető:

Mautner Márk

Üzletfejlesztési Igazgatóság, ITD Hungary Zrt.

T: +36 1 473 8254

F: +36 1 473 8201

M: +36 70 967 3618

E-mail: mark.mautner@itd.hu

www.itd.hu

FOOD PRODUCTS, TECHNOLOGIES and EQUIPMENT - UKRAJNA

Időpont: 2009. április 15. - 17.

Helyszín: „Radmir-Expohall” Kiállítási Központ (Harkov, ul. Ak. Pavlova, 271.)

Tematika: élelmiszeripari berendezések és technológiák;
Élelmiszeripari termékek és italok.

Szervező: Radmir-Centr ZRt., Technopoligon Ltd.

Elérhetőség: «ЗАО «РАДМИР-ЦЕНТР», ул. Академика Павлова, 271. г. Харьков, 61054, Украйна, tel.: +38-057/758-68-33, 758-69-33, 758-61-44, 758-61-99, mobil: +38-050/323-48-29, e-mail: stella@radmir-expohall.com.ua , org@radmir-expohall.com.ua , www.radmir-expohall.com.ua

Elnök: I. G. TULUZOV

Kontakt személy: Sztella Leopoldovna ZAMBRIBOR (Technopoligon Ltd.)

„ECO solutions-új technológiák” Nemzetközi Ökológiai Fórum keretében „Légkörnyezet – 2009” Nemzetközi szakkiállítás - UKRAJNA

Időpont: 2009. június 03. - 05.

Helyszín: „LEMBERG” Kiállítási Központ (Lvov, ul. Kukuruznaja, 2.)

Tematika: Légkondicionálás, -tisztítás, -nedvesítés, ionizálás:

- Háztartási és ipari klimatechnika;
- Gépjármű klimatechnika;
- Központi légkondicionálás, VRF-rendszerek;
- Háztartási és ipari légtisztítás;
- Háztartási és ipari légnedvesítés;
- Levegő ionizálók,
- Légszűrők.

Szellőztetés:

- Háztartási és ipari ventilátorok;
- Szellőző berendezések és rácsok stb.

Légköri kibocsátás csökkentésére irányuló technológiák és berendezések:

- Ipari szennyeződések tisztítása;
 - Por és gáz halmazállapotú hulladékanyagok elszívása (eltávolítása);
 - Gépjárművek által kibocsátott mérgező anyagok csökkentésére szolgáló technológiák;
- Levegőtisztaság-védelemi tudományos műszaki találmányok és mérnöki megoldások.

Levegőtisztaság ellenőrzés és mérés.

A rendezvény keretében megrendezik a **„Légkörnyezet ökológiai problémáinak megoldásai” c. konferenciát.**

Szervező: Lvov megyei KIK, az Ukrán Környezetvédelmi Minisztérium támogatásával.

Elérhetőség: «ЛЬВОВСКАЯ ТОРГОВО-ПРОМЫШЛЕННАЯ ПАЛАТА», Стрыйский парк, 14. г. Львов, 79011, Украйна, tel./fax: +38-032/276-46-13, 225-69-13, 297-07-49, e-mail: lcci@cci.lviv.ua , tatiana@cci.lviv.ua , www.lcci.com.ua

Elnök: D. D. AFTANÁSZ

Kontakt személy: Tatyana HMARUK

International Exhibition «Science and Production» the framework of the 8th Great Slobozhansky Fair - UKRAJNA

Időpont: 2009. szeptember 17. – 20.

Helyszín: „Radmir-Expohall” Kiállítási Központ (Harkov, ul. Ak. Pavlova, 271.)

Szervező: Radmir-Centr ZRt.

Elérhetőség: «ЗАО «РАДМИР-ЦЕНТР», ул. Академика Павлова, 271. г. Харьков, 61054, Украйна, tel.: +38-057/758-68-33, 758-69-33, 758-61-44, 758-61-99, mobil: +38-050/323-48-29, e-mail: stella@radmir-expohall.com.ua , org@radmir-expohall.com.ua , www.radmir-expohall.com.ua

Elnök: I. G. TULUZOV

Kontakt személy: Sztella Leopoldovna ZAMBRIBOR

“Machine-Building Industry: Capabilities. Problems. Perspectives” International Economic Forum - UKRAJNA

Időpont: 2009. szeptember 30. – október 02.

Helyszín: „Radmir-Expohall” Kiállítási Központ (Harkov, ul. Ak. Pavlova, 271.)

Szervező: Radmir-Centr ZRt.

Elérhetőség: «ЗАО «РАДМИР-ЦЕНТР», ул. Академика Павлова, 271. г. Харьков, 61054, Украйна, tel.: +38-057/758-68-33, 758-69-33, 758-61-44, 758-61-99, mobil: +38-050/323-48-29, e-mail: stella@radmir-expohall.com.ua , org@radmir-expohall.com.ua , www.radmir-expohall.com.ua

Elnök: I. G. TULUZOV

Kontakt személy: Sztella Leopoldovna ZAMBRIBOR

AGRICULTURE and EQUIPMENT FOR FOOD INDUSTRY "UZAGROEXPO 2009"

that will be held on 25 - 27 November 2009 at Expocentre, Tashkent, Uzbekistan.

Natalya Kvon - Project manager

IEG Uzbekistan

Phone: +(998-71) 238-59-82

Mob: +(998-93) 390-01-79

Fax: +(998-71) 238-59-87/88

e-mail: cfs@ieguzexpo.com

<http://www.ieguzexpo.com>

GÖMÖR EXPO Magyar - Szlovák Kiállítás és Vásár

Putnok, 2009. május 1-3. www.novico.hu

Grúziai befektetési lehetőség

Grúzia legnagyobb kikötője Poti, melyen keresztül zajlik az ország és a tenger nélküli közeli országok Fekete-tengeri kereskedelme és jelentős tranzit útvonal is. Jelenleg főleg amerikai érdekeltségű cégek vannak jelen számottevő befektetésekkel, és a régióban jelenlévő multi cégek.

Most újabb, 200 millió dolláros beruházás keretében fejlesztik a logisztikai lehetőségeket. 300 hektáros területen szabad ipari zónát alakítanak ki, és ide várják a grúziai tevékenységüket bővíteni kívánó logisztikai cégeket, kereskedelmi képviselőket, egyéb bérlőket.

Honlapunkon mellékeljük a [projekt angol nyelvű leírását](#), [az árakat](#), valamint a grúziai [befektetői környezetet](#) ismertető anyagot.

<http://www.itd.hu/engine.aspx?page=showcontent&content=09gruz0401>

Szeptemberben, Pekingben megrendezésre kerül: China International Auto Parts Expo

<http://www.iapchina.com/english/F/01/default.asp>

Világbanki üzleti lehetőségek

Világbanki tenderek

(tenderfelhívások, előzetes tenderinformációk, konzultánsi tevékenységek)

http://www.itd.hu/engine.aspx?page=Itdh_Vilagbankitenderek

Világbanki projektek

http://www.itd.hu/engine.aspx?page=Itdh_vilagbankiprojektek

Bővebb információ:

- http://www.itd.hu/engine.aspx?page=Itdh_vilagbanki
 - Karakó Korinna
Tel: 06 1 472 8147
Fax: 06 1 472 8140
E-mail: korinna.karako@itd.hu
-

Budapest, 2009.04.03

Érdeklődését e-mailben vagy faxon várjuk.

Kontaktszemély: Bazsó Beáta

ITD Hungary Zrt. Ügyfélkapcsolati és Tanácsadó Központ

Fax: (1) 472-8140, E-mail: uzletihirek@itd.hu

Telefon: (1) 472-8158

www.itd.hu